徳川園を象徴するデザインをプリントした 徳川園限定のオリジナルクッキーです。 黒門、家紋、錦鯉など8種類のデザインがあり 楽しみながらお召し上がりいただけます。

These distinctive cookies are exclusive to Tokugawaen, featuring designs that symbolizes the garden.

There are eight distinct designs, including the Kuromon gate, Tokugawa family crest, and Nishikigoi carp.

You can enjoy the designs while savoring the cookies.



¥756(税込)

日持ち:約50日/常温保存 特定原材料等:小麦、卵、乳 内容量:10枚入り BOXサイズ:8×8×8cm Shelf life: Approximately 50 days / Store at room temperature Specific ingredients: Wheat, eggs, dairy Contents: 10 pieces Box dimensions: 8x8x8cm



徳

][[

園

限

定

徳川の家紋を印刷したオリジナル缶に入った 徳川園限定の金平糖です。 黒缶は春に咲く満開の桜を。赤缶は一年の中でも 一番人気な紅葉を。シルバー缶は錦鯉をイメージ したデザインになっています。 缶は残して小物入れなどにお使いいただける大変

人気な商品です。

This Japanese sugar star candy is unique to Tokugawaen and is packaged in an original tin adorned with the Tokugawa family crest.

The black tin features cherry blossoms in full bloom during spring, The red tin showcases autumn leaves, the most celebrated season of the year, The silver tin is adorned with a Nishikigoi carp motif.

This tin is a very popular product that can be kept and reused as a container for small items.



¥702(税込)

日持ち:約80日/常温保存 BOXサイズ:6.5×6.5×4.5cm Shelf life: Approximately 80 days / Store at room temperature BOX dimensions: 6.5 x 6.5 x 4.5 cm



徳

]][

園

限

定

기7

午

パリッと香ばしいサクサク生地に愛知県産の西尾抹茶を サンドした徳川園限定のオリジナル商品です。 パッケージは、風呂敷に使用される緬柄を使用し、 華やかな印象と贈り物であることを想起させるデザインです。 持ち手もついているため

そのままのお渡しにもぴったりな商品です

This is an exclusive original product from Tokugawaen, featuring a crispy and aromatic crust enveloping Nishio matcha sourced from Aichi Prefecture. The packaging features the traditional Japanese cloth pattern inspired by furoshiki wrapping, creating a luxurious gift-like impression. It also features a handle, making it perfect for gifting as is.



¥756(税込)

1

日持ち:約30日/常温保存 特定原材料等:小麦、卵、大豆、乳、アーモンド 内容量:8本入り

BOXサイズ: 19.5×9×4.5cm

Shelf life: approximately 30 days / Store at room temperature Specific ingredients: wheat, eggs, soybeans, dairy, almonds Contents: 8 pieces Box dimensions: 19.5 x 9 x 4.5 cm



德,

][[

園

限

定

<u>ل</u>،

ク

ツ

CRITINITA CROCOLATE SAND





お湯を注ぐだけで簡単にお召し上がりいただけるお味噌汁。 最中から溶け出したお味噌汁は上品かつ優しい味が広がります。 お味噌は名古屋の名産品八丁味噌を使用しています。 パッケージには「徳川の家紋」や 徳川園を象徴する「花菖蒲」と「牡丹」が描かれている 徳川園限定のオリジナル商品です

Miso soup is simple to prepare; just add hot water.

The miso soup, infused with the delicate essence of melting mochi, imparts a sophisticated and subtle flavor.

The miso utilized is Hatcho miso, a specialty of Nagoya. The packaging showcases the Tokugawa family crest alongside the irises and peonies that represent Tokugawaen. This is an exclusive original product of Tokugawaen.



¥1,058(税込)

日持ち:約30日/常温保存 特定原材料等:小麦 内容量:[花菖蒲]しじみ[家紋]なす[牡丹]豆腐 各1 BOXサイズ:9.5×24.7×4.5cm

Shelf life: Approximately 30 days / Store at room temperature Specific ingredients: Wheat Contents: [Iris]Freshwater clam, [family crest]Eggplant, [Peony]Tofu one of each Box dimensions: 9.5 x 24.7 x 4.5 cm

も

な

か

ス

プ(味

噲

6

aup

徳

][[

園

限

定



日本刀の持ち手と刀の間にある鍔が由来となっている『きんつば』 粒あんを薄い皮で包んだようかんよりもやや硬い食感です。 使用する材料がシンプルなため小豆本来の味わいと上品な甘さが楽 しめます。

小倉4個と抹茶2個入りの徳川園限定の人気商品です。

Kintsuba derives its name from the tsuba (guard) of a Japanese sword, the part located between the handle and the blade. It is a traditional confection made of sweet azuki bean paste wrapped in a thin delicate coating. It has a slightly firmer texture than yokan

The simplicity of the ingredients allows for the enjoyment of the authentic flavor of the red beans and their delicate sweetness.

This sought-after product is available exclusively at Tokugawaen and includes four Ogura and two Matcha pieces.



¥1,188(税込)

日持ち:約20日/常温保存・ 特定原材料等:小麦 内容量:6個(小倉×4、抹茶×2)

BOXサイズ: $36.5 \times 35.5 \times 1.5$ cm Shelf life: approximately 20 days / Store at room temperature Specific ingredients: wheat Contents: 6 pieces (4 x Ogura, 2 x Matcha) Box dimensions: $36.5 \times 35.5 \times 1.5$ cm



徳

Ш

園

限

定

きんつ

ば

集

ひとくちサイズで食べやすく黒蜜の上品な甘さ・ きなこがもちもちのお餅とマッチしているオススメ商 品です

ひとつひとつが個包装のため渡しやすく、パッケージ にも徳川の家紋が入っている徳川園限定の商品です This bite-sized treat is easy to enjoy, with the elegant sweetness of black sugar syrup and the nutty flavor of the soybean flour perfectly complementing the soft, chewy mochi. A highly recommended item. Each piece is individually wrapped, making it easy to share. The packaging prominently features the Tokugawa family crest, signifying it as an exclusive offering from Tokugawaen.



¥896(税込)

日持ち:約20日/常温保存 特定原材料等:乳・大豆 内容量:12個入り

BOXサイズ: $50 \times 22 \times 37$ cm Shelf life: approximately 20 days / Store at room temperature Specific ingredients: dairy, soybeans Contents: 12 pieces Box dimensions: $50 \times 22 \times 37$ cm



徳

][[

園

限

定

きなこ

餅

名古屋伊勢山の地に創業して約80年。お米のプロ 五ツ星お米マイスターが考案した一押しの商品です。 有機玄米100%の珍しいご褒美せんべい。玄米を身 近に感じられるよう和の調味料「さ し す せ そ 優しく味付けしました

Eounded in Iseyama, Nagoya, approximately 80 years ago, this product comes highly recommended by a five-star rice master. It is a unique rice cracker crafted from 100% organic brown rice, delicately seasoned with the Japanese flavors "sa, shi, su, se, so" to enhance the familiarity of brown rice.



¥1,188(税込)

日持ち:約30日/常温保存
特定原材料等:小麦
内容量:15枚入り
くちどけ和三盆・磯香る藻塩・ゆず生ぽん酢
熟成コク醤油・和だし八丁味噌 各3枚
BOXサイズ:11×26.3×4cm

玄し

米す

せせ

んそ

Shelf life: Approximately 30 days / Store at room temperature Specific ingredients: Wheat Contents: 15 pieces Wasanbon, Sea-scented Salt, Yuzu, Soy Sauce, and Hatcho Miso - 3 pieces of each Box dimensions: 11 x 26.3 x 4 cm せんべいの新しい楽しみ方を知ってほしいという想いから生ま れたディップせんべい。

せんべいはあえて味付けなしの素焼きにこだわりました。 ディップソースは『ハニーナッツ醬油麹』と『だし仕込みのト マト』。厚さ3㎜の極薄せんべいを和と洋を融合した発酵ディ ップでお楽しみください

Dipped rice crackers were developed to introduce a novel method for savoring rice crackers.

We intentionally prepare our rice crackers to be unseasoned and merely baked. The dipping sauce consists of "Honey Nut Soy Sauce Koji" and "Tomatoes Prepared with Dashi Stock." Savor the 3mm-thick, ultra-thin rice crackers accompanied by a fermented dip that harmoniously blends Japanese and Western influences.



¥1,296(税込)

日持ち:約30日/常温保存 特定原材料等:落花生

内容量: せんべい×12、

ハニーナッツ醬油麹×2袋、だし仕込みのトマト-×2袋

デ米

イの

ツ

プ

ゼん

BOX $\# \not\prec \vec{x}$: $11 \times 26.3 \times 4.4$ cm Shelf life: approximately 30 days / Store at room temperature Specific ingredients: peanuts Contents: 12 rice crackers, 2 packets of honey nut soy sauce, 2 packets of tomatoes Japanese soup stock Box dimensions: 11 x 26.3 x 4.4 cm パンケーキのようなやわらかい生地に甘さ控えめのつぶ あんがたっぷり入った徳川園限定の『葵どら』。 約21cmという食べ応えのある特大サイズなのも人気 の秘訣。袋から取り出し、ラップをかけて電子レンジで ほんのりあたためバターやはちみっを添えれば和風ホッ トケーキに!!

"Aoi Dorayaki" is a Tokugawaen delicacy crafted from a soft, pancake-like batter filled with a generous amount of lightly sweetened bean paste. The key to their popularity lies in their generous, extra-large size of approximately 21 cm. Remove them from the bag, wrap them in plastic, and gently warm them in the microwave. Enhance the flavor with butter and honey to create Japanese-style pancakes!



¥540(税込)

日持ち:約10日/常温保存 特定原材料等:小麦、卵

内容量:1個入り

サイズ: $21 \times 20 \times 3$ cm

Shelf life: approximately 10 days / Store at room temperature Specific ingredients: wheat, eggs Contents: 1 unit Dimensions: 21 x 20 x 3 cm



徳

][[

溒

限

古代米の赤米を一部使った わらび餅風のやわらか なお餅で、「和糖蜜」を包み きなこをふりかけ 様々な葵紋の包み紙で包みました。 家康公の生まれ故郷、

岡崎にて 240年続く老舗備前屋の 人気商品です The delicate rice cakes, akin to Warabimochi, are crafted from ancient Ned rice. They are filled with Japanese sugar syrup, dusted with kinako, and presented in paper adorned with various Asarum caulescens crests. This highly regarded product comes from Bizenya, a venerable establishment with a rich history spanning 240 years in Okazaki, the birthplace of leyasu.



¥432(税込)

日持ち:約10日/常温保存 特定原材料等:大豆 内容量:9個入り ・

BOXサイズ: 10.2×10.2×4cm

Shelf life: approximately 10 days / Store at room temperature Specific ingredients: soybeans Contents: 9 pieces BOX dimensions: 10.2 x 10.2 x 4 cm



古

代

葵

9

個

真空断熱二重構造の徳川の家紋入りステンレスタン ブラーです。冷たいものは冷たく温かいものは温か く飲み頃の温度を保ちます。ゆるやかなメタル模様 が手になじむため、持ちやすく、口当たりの良い滑 らかな飲み口が特徴です。海外のゲスト様にも人気 のある、徳川園限定の商品です。

This stainless steel tumbler showcases the Tokugawa family crest and is Constructed with a double layer of vacuum insulation. It effectively maintains the temperature of both cold and hot beverages, ensuring they are at the ideal drinking temperature. The subtle metal pattern provides a comfortable grip, ensuring easy handling, while the smooth rim enhances the drinking experience. This exclusive Tokugawaen product is also favored by our international guests.



¥2,200(税込)

商品サイズ:直径7.5×高13cm 340ml BOXサイズ:16.3×8×8cm 素材:ステンレス ※食洗器、食器乾燥機、電子レンジ、オーブン、III、直火は ご使用いただけません。

Product dimensions: Diameter 7.5 cm x Height 13 cm, 340 ml Box dimensions: 16.3 cm x 8 cm x 8 cm Material: Stainless steel

*Not suitable for use in dishwashers, dish dryers, microwaves, induction cooktops, or over open flames.



徳

]]]

園

限

定

モタンブラ

今治謹製千歳はんかちと徳川園がコラボした オリジナルハンカチです。 無撚糸という撚りのない糸と撚りのある糸の2種類

を使用しており吸水性とボリュームを兼ね揃えてい ます。それぞれのはんかちには徳川園を象徴する植

•物を描いた帯を巻いてます

This is an authentic handkerchief created in collaboration between Imabari Kinsei Chitose Hankachi and Tokugawaen.

Two varieties of yarn, untwisted and twisted, are utilized, imparting both absorbency and volume to the handkerchiefs. Each handkerchief is encased in an obi adorned with a design of a plant that symbolizes Tokugawa Garden.



¥1,375(税込)

商品サイズ:約横25×縦25cm boxサイズ:約10×10×8.5cm 素材:綿100%

色: ブルー(花菖蒲)、ネイビー(紅葉)、イエロー(牡丹) Product dimensions: Approximately 25 cm in width and 25 cm in length. Box dimensions: Approximately 10 cm x 10 cm x 8.5 cm. Material: 100% cotton. Colors: Blue (iris), Navy (Maple tree), Yellow (peony).



徳

Ш

園

限

定

タ

ルハ

ン

力

チ

創業天保11年尾張名古屋の老舗日本茶専 門店お茶の升半松柏園の鶴をかたどった縁 起の良い銀の菓子切りです。シンプルで上 品な菓子切りのため和菓子に添えることで 本格的な雰囲気を演出できます

This silver confectionery cutter, designed in the shape of a crane, is regarded as an auspicious symbol of longevity and good fortune. Meticulously crafted by Ochanomasuhan Shohakuen, a venerable Japanese tea specialty store located in Owari Nagoya, established in 1838. This simple yet elegant cutter enhances Japanese sweets, contributing to an authentic ambiance.

¥1,210(税込)

商品サイズ: 10.5×2cm ※デザインのご指定はできかねます。ご了承ください。 Product dimensions: 10.5 x 2 cm *Design specifications are not accepted



菓

子きり



松久永助紙店は明治9年、岐阜県の障子紙卸問屋からスタートし ました。

「日本三大和紙」のひとつである美濃和紙を細かくスリットし撚 糸することにより強度をもたせ和紙独自の特徴を活かしたエコロ ジカルな素材の和紙タオル。

和紙は吸水性に優れ、消臭効果が あり、天然素材の和紙製品ならではの程好い硬さがマッサージ効果も発揮するのでぜひお試し ください

These environmentally sustainable washi towels are crafted from Mino washi paper, recognized as one of the "three major washi papers in Japan." The paper is meticulously slit and twisted to enhance its strength, thereby maximizing the distinctive qualities of washi paper. Washi paper exhibits exceptional water absorption capabilities and deodorizing qualities. Its distinctive moderate hardness, characteristic of natural washi paper products, also offers a massage effect. We encourage you to experience it for yourself.



¥1,485(税込)

商品サイズ:34×82cm 素材:パイル 分類外繊維(和紙)50%、綿50%、 地糸:面100%

色:漆黒、生成、桜

Product dimensions: 34×82 cm Material composition: 50% non-classified fiber (washi paper), 50% cotton, 100% surface yarn Color options: lacquer black, natural, cherry blossom

J

I

イ

ス

タ

オ

ル

濃

紙



松久永助紙店は明治9年、岐阜県の障子紙卸問屋からスタートし ました。

「日本三大和紙」のひとつである美濃和紙を細かくスリットし撚 糸することにより強度をもたせ和紙独自の特徴を活かしたエコロ ジカルな素材の和紙タオル。

和紙は吸水性に優れ、消臭効果が あり、天然素材の和紙製品なら ではの程好い硬さがマッサージ効果も発揮するのでぜひお試しく ださい

These environmentally sustainable washi towels are crafted from Mino washi paper, recognized as one of the "three major washi papers in Japan." The paper is meticulously slit and twisted to enhance its strength, thereby maximizing the distinctive qualities of washi paper.

• Washi paper exhibits exceptional water absorption capabilities and deodorizing qualities. Its distinctive moderate hardness, characteristic of natural washi paper products, also offers a massage effect. We encourage you to experience it for yourself.



¥1,485(税込)

商品サイズ:34×82cm 素材:パイル 分類外繊維(和紙)50%、綿50% 地糸:面100%

色: 黒、ベージュ Product dimensions: 34 x 82 cm Material composition: 50% non-classified fiber (washi paper), 50% cotton, 100% surface yarn Color options: Black, beige



.7

I

イ

ス

タ

オ

松久永时新雨

濃

和

紙

名古屋は京都と並ぶ扇子の二大産地であり、『名古屋扇 子』は宝暦(1751年~)から続いています。古くから の技法を受け継ぎ扇骨・紙・折・仕上げ等の各工程にお いてすべてを職人の手作業で伝統的技法を守り抜いてい ます。馬が9頭で (う ま く い く)とても縁起の い扇子です

Nagoya is one of the two principal production centers for folding fans, alongside Kyoto, with a history dating back to the Horeki era (1751~). Craftsmen, inheriting ancient techniques, meticulously handcraft each component of the fan, including the frame, paper, pleats, and finishing, thereby preserving traditional methods. Featuring nine horses, this fan is considered highly auspicious, as the number nine and the Japanese word for 'horse' together symbolize success and good fortune.



¥3,300(税込)

商品サイズ:長さ22.5cm(袋付き) BOXサイズ:25.7×9.7×2cm 素材:和紙、竹 扇骨:唐木染め、25本骨

Product dimensions: Length 22.5 cm (including a bag) Box dimensions: 25.7 × 9.7 × 2 cm Materials: Japanese paper, bamboo Fan structure: Karaki dye, 25 ribs



唐 名

木古

馬屋

扇

子

名古屋は京都と並ぶ扇子の二大産地であり、『名古屋扇 子』は宝暦(1751年~)から続いています。古くから の技法を受け継ぎ扇骨・紙・折・仕上げ等の各工程にお いてすべてを職人の手作業で伝統的技法を守り抜いてい ます。水面をラメで表現したとても上品な扇子です

Nagoya is one of the two principal production centers for folding fans, alongside Kyoto, with a history dating back to the Horeki era (1751~). Upholding ancient techniques, artisans meticulously handcraft every stage of the process, including the frame, paper, pleats, and finishing, to preserve traditional methods. A highly elegant folding fan featuring a shimmering design that artistically represents the water's surface.



¥4,400(税込)

商品サイズ:長さ22.5cm(袋付き) BOXサイズ:25.7×9.7×2cm 素材:和紙、竹 扇骨:黒染骨、35本骨 Product dimensions: Length 22.5 cm (including a bag)

Box dimensions: 25.7 × 9.7 × 2 cm Material: Japanese paper, bamboo Fan structure: Black-dyed bones, 35 bones



名

古

屋

扇

子

染

め

ラ

X

鮎

なでしこ 子

名古屋は京都と並ぶ扇子の二大産地であり、『名古屋扇 子』は宝暦(1751年~)から続いています。古くから の技法を受け継ぎ扇骨・紙・折・仕上げ等の各工程にお いてすべてを職人の手作業で伝統的技法を守り抜いてい ます。白竹の淡いブルー地に可憐ななでしこをあしらい とても品のある扇子です

Nagoya is one of the two principal production centers for folding fans, alongside Kyoto, with a history dating back to the Horeki era (1751~). Artisans, inheriting ancient techniques, meticulously handcraft each component, including the frame, paper, pleats, and finishing, to uphold traditional craftsmanship. This folding fan is exceptionally elegant, featuring a pale blue background crafted from white bamboo adorned with delicate dianthus flowers.



¥3,300(税込)

商品サイズ:長さ19.5cm(袋付き) BOXサイズ:25.7×9.7×2cm 素材:和紙、竹 扇骨:白竹、25本骨

Product dimensions: Length 19.5 cm (including a bag) Box dimensions: 25.7 x 9.7 x 2 cm Materials: Japanese paper, bamboo Fan ribs: White bamboo, 25 ribs





日本四季平盃 Four seasons style

桜・花火・紅葉・雪結晶4つの絵柄が揃っており一箱で 四季が楽しめるセットです。17度以下の冷たいお飲物 を注ぐと絵柄の色が変化いたします。常温になると元に 戻り繰り返し使用可能です。手のひらに鮮やかに広がる 四季折々の姿を眺めながら癒しのひと時をお過ごしいた

だける商品です

This collection features four distinct designs: cherry blossoms, fireworks, autumn leaves, and snowflakes, allowing you to experience all four seasons in one box. When a cold beverage below 17℃ is poured in, the design changes color. It returns to its original state at room temperature and can be used repeatedly. This product offers a tranquil experience, allowing you to observe the vibrant transition of the seasons in the palm of your hand.



¥8,800(税込)

商品サイズ:9×3.4cm 70cc BOXサイズ:19.7×19.7×4cm ※電子レンジ、オーブン、食洗器はご使用いただけません 変化前:写真右 変化後:写真左 Product dimensions:9×3.4cm 70cc Box dimensions: 19.7×19.7×4cm *Not suitable for use in microwaves, ovens, or dishwashers.

※冷感前

*

冷

感

Ħ

本

立

杯

擜



This collection features four distinct designs: cherry blossoms, fireworks, autumn leaves, and snowflakes, allowing you to experience all four seasons in one box. When a cold beverage below 17°C is poured in, the design changes color. It returns to its original state at room temperature and can be used repeatedly. This product offers

a tranquil experience, allowing you to observe the vibrant transition of the seasons in the palm of your hand.

※冷感前

冷

感

本

几

グ

ラ

ス

天

揃

開季

¥8,800(税込)

商品サイズ:6×9.8cm 100cc BOXサイズ:11×26.7×6.8cm ※電子レンジ、オーブン、食洗器はご使用いただけません 変化前:写真右 変化後:写真左 Product dimensions: 6×9.8 cm, 100 cc Box dimensions: 11×26.7×6.8 cm *Not suitable for use in microwaves, ovens, or dishwashers

※冷感後の色の変化

桜・花火・紅葉・雪結晶4つの絵柄が揃っており一箱で 四季が楽しめるセットです。17度以下の冷たいお飲物 を注ぐと絵柄の色が変化いたします。常温になると元に 戻り繰り返し使用可能です。手のひらに鮮やかに広がる 四季折々の姿を眺めながら癒しのひと時をお過ごしいた

だける商品です

This collection features four distinct designs: cherry blossoms, fireworks, autumn leaves, and snowflakes, allowing you to experience all four seasons in one box. When a cold beverage below 17°C is poured in, the design changes color. It returns to its original state at room temperature and can be used repeatedly. This product offers a tranquil experience, allowing you to observe the vibrant transition of the seasons in the palm of your hand.

¥8,800(税込)

商品サイズ:6×9.8cm 100cc BOXサイズ:11×26.7×6.8cm ※電子レンジ、オーブン、食洗器はご使用いただけません 変化前:写真右 変化後:写真左 Product dimensions: 6×9.8 cm 100 cc box dimensions: 11×26.7×6.8 cm *Not suitable for use in microwaves, ovens, or dishwashers.

※冷感前



冷

感

本

季

フ

IJ

グ

ラ

ス

揃

ł I, 三、ご宴席日の前日までに 注文の流れ ご 宴席日7日前までに ご宴席日14日前までに 納品いたします ご連絡ください 最終の数量を担当者へ 担当者へご連絡ください。 商品とおお ご了承ください。 ※これ以降の変更はできかねます まか な数量 を) 案内 2 8 品 目 を ◎商品価格はすべて税込表示となっております ◎特定原材料の表示は、 記載より若干短くなる可能性がございます。 ◎賞味期 予告なく変更する場合がございます。 ◎商品内容、 あらかじめご了承くださいませ。 限は納 販売価格などにつきましては 対象としております。 品 日の関係で

Order Process

- 1. Please contact us at least 14 days prior to the banquet date to inform us of the product and approximate quantity.
- 2. Please inform us of the final quantity at least 7 days prior to the banquet date.
- *Changes cannot be made after this point. Thank you for your understanding.
- 3. The product will be delivered by the day prior to the banquet date.

Information

Please be aware that the product details, prices, and other information may be subject to change without prior notice.
 Thank you for your understanding.

◎ Due to the delivery date, the expiration date may be slightly shorter than stated.

◎The declaration of specific ingredients pertain to 28 items.◎All prices are displayed with tax included.



